

**Zmluva o spolupráci č. V670/2012/Ob
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník,
v znení neskorších predpisov**

zmluvné strany

Oprávnená:
organizácia

ENVI-PAK, a.s.
so sídlom: Galvaniho 7/B, 821 04 Bratislava
IČO: 35 858 010
IČ DPH: SK2020264290
Bankové spojenie: Tatrabanka
č. účtu:
spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okr. súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka
číslo 3128/B
zastúpený: Hana Nováková MBA, generálna riaditeľka
(ďalej len „oprávnená organizácia“)

a

Obec/Združenie obcí:

Názov: Krásna Lúka
so sídlom: Krásna Lúka 138, 082 73 Šarišské Dravce
IČO: 00327280
IČ DPH: 2020711550
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
č. účtu:
právnická osoba zapísaná v registri obcí vedenom Ministerstvom vnútra SR
zastúpená: Ing. Štefanom Bujňákom, starosta
(ďalej len „samosprávny celok“)

Preambula

1. Oprávnená organizácia ENVI-PAK a.s. je oprávnenou organizáciou v zmysle § 8 ods. 1 zákona č. 119/2010 Z.z. o obaloch a o zmene a doplnení zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o obaloch“), zastupujúcou povinné osoby, ktoré uvádzajú na trh alebo do obehu v Slovenskej republike obaly a obalový materiál. Záujmom oprávnenej organizácie je zabezpečenie triedenia, zberu, prepravy, zhodnocovania a recyklácie odpadov za účelom preukázania ich materiálového toku a plnenia záväzných limitov pre rozsah zhodnocovania odpadov z obalov a pre rozsah ich recyklácie vo vzťahu k celkovej hmotnosti odpadov z obalov, ustanovených na základe zákona o obaloch vo vykonávacom všeobecne záväznom právnom predpise, ako aj za účelom preukazovania plnenia povinností ustanovených v § 56 ods. 3 a 4 zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“).
2. Samosprávny celok je predstaviteľom a zároveň zástupcom územnej samosprávy plniacej úlohy na úseku ochrany a starostlivosti o životné prostredie na základe zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, vrátane zabezpečovania, koordinácie alebo realizácie nakladania a separácie komunálnych odpadov a získavania a využívania finančných zdrojov na tieto aktivity.

Článok I.

Predmet Zmluvy

1. Predmetom spolupráce podľa tejto zmluvy je podpora prevádzky jedného či viacerých miestnych integrovaných systémov separovaného zberu komunálnych odpadov v riadiacej pôsobnosti samosprávneho celku, prostredníctvom ktorých sa na území v pôsobnosti samosprávneho celku realizuje zber odpadov z obalov od spotrebiteľov.

2. Podmienky a pravidlá spolupráce zmluvných strán sú upravené touto zmluvou, jej jednotlivými prílohami, všeobecnými obchodnými podmienkami spolupráce a písomnými inštrukciami oprávnenej osoby. Ustanovenia všeobecných obchodných podmienok spolupráce sa použijú v prípade, ak táto zmluva, jej prílohy alebo písomné inštrukcie oprávnenej osoby nebudú obsahovať odlišnú úpravu. Ustanovenia zmluvy majú prednosť pred obsahom jej príloh a písomných inštrukcií.

Článok II. Vyhlásenia a záruky zmluvných strán

1. Oprávnená organizácia vyhlasuje a zaručuje sa samosprávnemu celku, že:
 - a) je podnikateľom – právnickou osobou, podnikajúcou v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými a účinnými v Slovenskej republike, oprávnenou vykonávať podnikateľskú činnosť súvisiacu s predmetom spolupráce na základe tejto zmluvy,
 - b) je spôsobilá byť subjektom práv a povinností vyplývajúcich zo spolupráce na základe tejto zmluvy, nadobúdať a disponovať týmito právami a povinnosťami, ako aj bez obmedzenia preberať záväzky z toho vyplývajúce,
 - c) získala všetky súhlasy, povolenia a licencie potrebné k uskutočňovaniu spolupráce na základe tejto zmluvy, a že uzavretím tejto zmluvy a jej plnením neporuší žiaden všeobecne záväzný právny predpis platný a účinný v Slovenskej republike.
2. Samosprávny celok vyhlasuje a zaručuje sa oprávnenej organizácii, že:
 - a) je právnickou osobou spôsobilou byť subjektom práv a povinností vyplývajúcich zo spolupráce na základe tejto zmluvy, nadobúdať a disponovať týmito právami a povinnosťami, ako aj bez obmedzenia preberať záväzky z toho vyplývajúce, a že osoba podpisujúca za alebo v mene samosprávneho celku je osobou oprávnenou za alebo v mene tohto celku konať, uzavrieť túto zmluvu a preberať z toho plynúce záväzky,
 - b) ako predstaviteľ a zástupca územnej samosprávy disponuje takou mierou pôsobnosti, ktorá ho oprávňuje riadiť, koordinovať a zastupovať územne pôsobiace všetky tretie osoby (obyvatelia, podnikatelia a právnické osoby) v oblasti, ktorá je predmetom spolupráce podľa tejto zmluvy, a že pre oprávnenú organizáciu zabezpečí plnenie záväzkov z tejto spolupráce v primeranej miere bez ohľadu na prípadné neskoršie zmeny v štruktúre a zložení týchto tretích osôb,
 - c) sa zdrží každého takého konania, ktorého následkom by bol akýkoľvek záväzok obmedzujúci alebo znemožňujúci plnenie účelu tejto zmluvy, a naopak, v prípade potreby zabezpečí prijatie právnych, legislatívnych, technických a odborných opatrení v záujme naplnenia účelu spolupráce na základe tejto zmluvy,
 - d) preberá na seba zodpovednosť za správnosť a úplnosť údajov, ktoré na účely spolupráce v zmysle tejto zmluvy poskytne oprávnenej organizácii.

Článok III.

Odmena samosprávneho celku a jej viazanosť

1. Oprávnená organizácia sa zaväzuje uhrádzať samosprávnemu celku riadne a včas odmenu za služby, ktoré boli samosprávnym celkom poskytnuté oprávnenej organizácii na základe spolupráce v zmysle tejto zmluvy.
2. Odmena sa skladá z troch zložiek, ktorými sú:
 - a. Základná zložka odmeny za vyzbierané a zhodnotené množstvá odpadov z obalov niektorou z činností R1 až R11 uvedených v prílohe č. 2 zákona o odpadoch (výsledkom tohto zhodnotenia alebo spracovania nemôže byť odpad) sa vypočíta ako súčin:
 - i. reálne vyzbieraného a zhodnoteného množstva odpadov z obalov v tonách a základnej sadzby za komoditu podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy.

- ii. reálne vyzbieraného a recyklovaného množstva odpadov z obalov v tonách a základnej sadzby za komoditu podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy.
- b. Na bonusovú zložku odmeny má samosprávny celok nárok po splnení príslušných kritérií uvedených v prílohe č. 3 a jej výška sa stanoví ako súčin základnej zložky a príslušného koeficientu. V prípade, že samosprávny celok spĺňa kritéria na vyplatenie viacerých bonusov, výška jednotlivých bonusov je vždy odvodená od výšky základnej zložky, výsledná výška bonusovej čiastky sa rovná súčtu čiastkových bonusov, na ktoré má samosprávny celok nárok.
- c. Odmena za neobalový vyzbieraný a zhodnotený odpad prináleží samosprávnemu celku za neobalový vyzbieraný a zhodnotený/recyklovaný odpad len vtedy, ak za každý ukončený kalendárny štvrtrok zašle do 5 pracovných dní po jeho skončení oprávnenej organizácii v elektronickej forme riadne a pravdivo vyplnenú prílohou č. 4 tejto zmluvy.
3. Oprávnená organizácia sa zaväzuje uhradiť samosprávnemu celku osobitnú účelovú finančnú odmenu za vykonanie analýzy výstupov z integrovaného systému separovaného zberu. Táto odmena je vyplácaná po preukázanom a úplnom vykonaní analýzy a opakovane vždy, keď oprávnená organizácia požiada samosprávny celok o vykonanie takejto analýzy. Táto odmena je určená ako pevná čiastka stanovená podľa veľkosti samosprávneho celku (výška odmeny v závislosti od veľkosti sídla je uvedená v prílohe č. 1 tejto zmluvy).
4. Samosprávny celok je povinný
- a) 100 % z obdržanej odmeny podľa bodu 2 tohto článku investovať do rozvoja integrovaného systému separovaného zberu komunálnych odpadov na dotknutom území,
- b) účelovú finančnú odmenu vyplatenú na základe bodu 3 tohto článku použiť na vykonanie analýzy vzorky výstupu z integrovaného systému separovaného zberu komunálnych odpadov, uskutočnenej s cieľom stanoviť množstvo obalovej zložky nachádzajúcej sa v integrovanom systéme separovaného zberu komunálnych odpadov a potenciál a rezervy systému.
- Na iné použitie zaplatenej odmeny je potrebný predchádzajúci písomný súhlas oprávnenej organizácie.
5. Na základe písomnej žiadosti oprávnenej organizácie je samosprávny celok povinný oprávnenú organizáciu písomne informovať o presnom využití obdržanej odmeny podľa bodu 4 tohto článku a to v uloženej primeranej lehote, najneskôr však do 31. marca nasledujúceho roka. V prípade, že samosprávny celok nesplní viazanosť odmeny na účely podľa bodu 4 tohto článku, je povinný zaplatiť oprávnenej organizácii 100% obdržanej príslušnej odmeny.
6. Základnú sadzbu odmeny určenú v prílohe č. 2 tejto zmluvy, bonusovú zložku odmeny podľa prílohy č. 3 tejto zmluvy a účelovú finančnú odmenu za vykonanie analýzy výstupov z integrovaného systému separovaného zberu podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy je oprávnená organizácia oprávnená meniť, a to na základe písomného oznámenia doručenému samosprávnemu celku.
7. Vypočítaná odmena na základe výkazu je dohodnutá bez dane z pridanej hodnoty, ktorá sa k vypočítanej odmene pripočíta v súlade so zákonom č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.
8. Odmena bude uhradená oprávnenou organizáciou na základe faktúry vystavenej samosprávnym celkom, pričom za deň dodania sa považuje dátum potvrdenia prevzatia kompletných dokladov preukazujúcich materiálový tok odpadov z obalov. Samosprávny celok je oprávnený faktúru vystaviť až na základe výzvy oprávnenej organizácie na fakturáciu, ktorá bude samosprávnemu celku zaslaná bezodkladne po tom, čo oprávnená organizácia obdrží doklady preukazujúce materiálový tok, spĺňajúce náležitosti podľa zákona o obaloch a jeho vykonávacieho predpisu. Splatnosť vystavenej faktúry je 30 dní odo dňa jej vystavenia, pričom samosprávny celok je povinný doručiť oprávnenej organizácii faktúru najneskôr 14 dní pred uplynutím splatnosti. V prípade, že samosprávny celok bude v omeškaní s doručením faktúry podľa predchádzajúcej vety, predlžuje sa splatnosť faktúry o dobu, po ktorú je v omeškaní.

Článok IV.

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísaním oboma zmluvnými stranami.
2. Prílohy č. 1 až 5 tejto zmluvy tvoria jej súčasť. Ak je samosprávny celok združením obcí podľa § 20b a nasl. zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení, súčasťou tejto zmluvy je aj zoznam združených obcí, pričom tento zoznam tvorí prílohu č. 6 tejto zmluvy.
3. Samosprávny celok podpísom tejto zmluvy potvrdzuje, že prevzal všeobecné obchodné podmienky spolupráce a je s ich obsahom oboznámený.
4. Ak nie je ďalej dohodnuté inak, zmeny tejto zmluvy je možné uskutočniť len vo forme písomného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami, okrem zmien všetkých príloh, ktoré, pokiaľ ide o prílohy č. 1 až 5, je oprávnená organizácia oprávnená urobiť formou písomného oznámenia zaslaného samosprávnemu celku, a pokiaľ ide o prílohu č. 6 (Zoznam združených obcí), je samosprávny celok oprávnený urobiť zaslaním nového zoznamu právoplatných členov združenia. Zmenu všeobecných obchodných podmienok spolupráce, pokiaľ priamo nezasahujú do ustanovení dohodnutých priamo v texte tejto zmluvy, je oprávnená organizácia oprávnená uskutočniť jednostranným vydaním ich nového znenia; nové znenie musí byť samosprávnemu celku doručené najneskôr jeden mesiac vopred.
5. Pre právne vzťahy neupravené touto zmluvou ani všeobecnými obchodnými podmienkami spolupráce sa použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike.
6. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom.

Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, uzavreli ju slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, nie v tiesni, nie za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju podpísali.

V Krásnej Lúke, dňa:

Samosprávny celok:

V Bratislave, dňa: 18.9.2012

Oprávnená organizácia:

ENVI-PAK, a.s.
Iana Nováková MBA
generálna riaditeľka

Dodatok č. 1
k zmluve o spolupráci č.: V670/2012/Ob

**Oprávnená:
organizácia**

ENVI-PAK, a.s.

so sídlom: Galvaniho 7/B, 821 04 Bratislava

IČO: 35 858 010

IČ DPH: SK2020264290

Bankové spojenie: Tatra banka

č. účtu: 2623768445/1100

spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okr. súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo 3128/B

zastúpený: Hana Nováková MBA, generálna riaditeľka

(ďalej len „oprávnená organizácia“)

a

Obec/Združenie obcí:

Názov: Krásna Lúka

so sídlom : Krásna Lúka 138, 082 73 Šarišské Dravce

IČO: 00327280

DIČ: 2020711550

Bankové spojenie: VÚB, a.s.

č. účtu: 8222572/0200

obec zapísaná v registri obcí vedenom Ministerstvom vnútra SR

zastúpený: Ing. Štefanom Bujňákom, starosta

(ďalej len „samosprávny celok“),

zmluvné strany Zmluvy o spolupráci č. V670/2012/Ob, ktorú oprávnená organizácia a samosprávny celok uzatvorili dňa (ďalej len „zmluva“), uzatvárajú dnešným dňom, mesiacom a rokom Dodatok č. 1 k zmluve (ďalej len „dodatok“) v nasledovnom znení:

Článok I.

Predmet dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli, že samosprávny celok je oprávnený plnením svojich povinností zo zmluvy, bližšie určených v článkoch II a III tohto dodatku, poveriť takú tretiu osobu, u ktorej sú predpoklady, že ich bude riadne, včas a v súlade s účelom zmluvy voči oprávnenej organizácii plniť. Takého poverenie sa uskutočňuje vyplnením, podpísaním a dorúčením splnomocnenia, ktoré tvorí prílohu č. 1 k tomuto dodatku; samosprávny celok je povinný jeden rovnopis splnomocnenia bezodkladne doručiť oprávnenej organizácii.
2. Tretou osobou, ktorú samosprávny celok poverí plnením povinností v zmysle tohto dodatku, je:
Názov: Brantner Nova, a.s.
So sídlom: Sadová 13, 052 01 Spišská Nová Ves
IČO: 31659641
DIČ: 2020502957
(ďalej len „Firma/združenie“).

Článok II.

Určenie rozsahu a pravidiel plnenia povinností

1. Samosprávny celok poverí Firmu/združenie plnením tých povinností, dohodnutých zmluvnými stranami, ktoré sú uvedené alebo vyplývajú priamo zo zmluvy, zo všeobecných obchodných podmienok spolupráce, tvoriacich súčasť zmluvného vzťahu (ďalej len „VOP“), ako aj z dokumentov vydaných na ich základe (pisomné inštrukcie). Všetky uvedené povinnosti budú zmluvné strany na účely tohto dodatku považovať za povinnosti, ktoré vyplývajú zo zmluvy. Ak by však z charakteru týchto povinností priamo alebo vzhľadom na okolnosti aj nepriamo vyplynulo, že ich môže splniť iba samosprávny celok, tak tieto povinnosti voči oprávnenej organizácii si bude plniť sám.
2. Za plnenie zo strany Firmy/združenia voči oprávnenej organizácii zodpovedá samosprávny celok rovnako, ako by ich plnil sám. Právo samosprávneho celku na spätný postih voči Firme/združeniu zostáva nedotknuté.
3. Samosprávny celok je povinný zaistiť, aby Firma/združenie plnila všetky jej povinnosti podľa ods. 1 tohto článku riadne a včas, ako to vyžaduje zmluva. Oprávnená organizácia bude toto riadne a včas poskytnuté plnenie od Firmy/združenia prijímať, ako by plnil samosprávny celok.
4. Samosprávny celok je povinný zaistiť, aby Firma/združenie na priame požiadanie oprávnenej organizácie preukázala oprávnenej organizácii pravdivosť a úplnosť poskytnutých informácií a aby umožnila oprávnenej organizácii realizáciu všetkých kontrolných oprávnení, dohodnutých v zmluve, najmä kontrolu pravdivosti a úplnosti údajov uvedených vo svojich príslušných dokladoch; oprávnená organizácia môže uplatňovať tieto kontrolné opatrenia, predovšetkým však oprávnenie vyplývajúce z článku 3. bodu 2 pís. a) VOP, aj priamo voči Firme/združeniu, pričom rovnaké oprávnenie oprávnenej organizácie voči samosprávnemu celku ostávajú zachované.
5. Samosprávny celok je povinný zaistiť, aby Firma/združenie poskytovala súčinnosť príslušným orgánom minimálne v rozsahu povinností samosprávneho celku vyplývajúcich zo zmluvy.
6. V prípade, že samosprávny celok nezabezpečí, aby si Firma/združenie plnila voči oprávnenej organizácii riadne a včas povinnosti vyplývajúce z tohto dodatku, všetky následky tohto porušenia nesie samosprávny celok, vrátane následkov v podobe zmluvných pokút alebo odstúpenia oprávnenej organizácie od zmluvy.

Článok III.

Odmena

1. Oprávnená organizácia je povinná na základe článku III. zmluvy vyplácať samosprávnemu celku odmenu na základe faktúry vystavenej v súlade so zmluvou vo výške a za podmienok dohodnutých v zmluve. Samosprávny celok je oprávnený písomným informovaním oprávnenej organizácie (a jeho doručením) určiť, aby bola odmena vyplácaná:
 - i) na základe vystavených faktúr Firmou/združením (poverenej samosprávnym celkom) v súlade so zmluvou v mene a na účet samosprávneho celku, alebo
 - ii) na základe vystavených faktúr Firmou/združením (poverenej samosprávnym celkom) v súlade so zmluvou v mene samosprávneho celku a na účet Firmy/združenia.
2. Samosprávny celok je oprávnený kedykoľvek svoje určenie spôsobu výplaty odmeny podľa ods. 1 tohto článku písomne meniť, hoci aj opakovane, a to tak, že určí iný spôsob vyplácania podľa ods. 1. tohto článku alebo svoje aktuálne určenie vyplácania odvolá bez určenia iného spôsobu vyplácania odmeny podľa tohto dodatku; ak nie je určený iný spôsob vyplácania odmeny, platí spôsob úhrady odmeny podľa zmluvy.
3. V prípade, že samosprávny celok určí spôsob vyplácania odmeny podľa ods. 1 tohto článku alebo zmení spôsob vyplácania odmeny podľa ods. 2 tohto článku, oprávnená organizácia vypláca odmenu samosprávnemu celku v súlade s platným spôsobom vyplácania odmeny až do dňa prijatia tohto oznámenia samosprávneho celku oprávnenou organizáciou.
4. Určenie spôsobu vyplácania odmeny podľa ods. 1 tohto článku a zmena určenia spôsobu vyplácania odmeny podľa ods. 2 tohto článku sa realizuje výhradne na základe splnomocnenia samosprávneho celku (príloha č. 1 tohto dodatku). Bez doručenia písomného splnomocnenia samosprávnym celkom oprávnená organizácia určenie spôsobu vyplácania resp. zmenu spôsobu vyplácania odmeny neakceptuje a odmena samosprávnemu celku bude vyplácaná podľa zmluvy.
5. Odvolanie splnomocnenia je samosprávny celok povinný ihneď písomne oznámiť oprávnenej organizácii. Ak spolu s tým samosprávny celok písomne nevykoná zmenu určenia spôsobu vyplácania odmeny, odmena sa samosprávnemu celku bude vyplácať podľa zmluvy.

6. Ak je stanovený spôsob vyplácania odmeny samosprávnemu celku podľa ods. 1 tohto článku, nie je oprávnená organizácia až do okamihu vykonania zmeny spôsobu vyplácania odmeny podľa odst.2. alebo do okamihu zániku splnomocnenia podľa ods.5 tohto článku povinná platiť odmenu na základe faktúr vystavených inou osobou než osobou splnomocnenou samosprávnym celkom na základe písomného splnomocnenia t.j. Firmou/združením.
7. Stanovením spôsobu výplaty odmeny podľa ods. 1 tohto článku nie sú nároky oprávnenej organizácie voči samosprávnemu celku dotknuté.

KRÁSNA LÚKA

Článok IV. Trvanie a ukončenie platnosti dodatku

1. Tento dodatok k zmluve sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Tento dodatok k zmluve automaticky zaniká zároveň so zánikom zmluvy.
3. Dodatok je samostatne ktoroukoľvek stranou vypovedateľný bez udania dôvodu, jeho platnosť zaniká k poslednému dňu kalendárneho štvrtroku nasledujúcom po štvrtroku, v ktorom došlo k doručeniu písomnej výpovede druhej zmluvnej strane, pokiaľ nezanikne skôr z dôvodu podľa ods.2 tohto článku. Výpoveďou dodatku nie je dotknutá platnosť a účinnosť zmluvy.

Článok V. Záverečné ustanovenia

1. Tento dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami.
2. Pre právne vzťahy týmto dodatkom neupravené sa použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike.
3. Tento dodatok vrátane príloh má päť strán a je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom.
4. Fyzické osoby, ktoré tento dodatok uzatvárajú v mene jednotlivých strán dodatku týmto vyhlasujú, že sú oprávnené k platnému uzavretiu tohto dodatku.

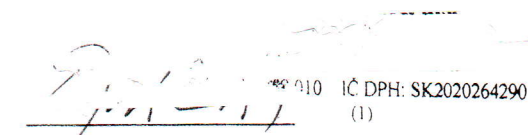
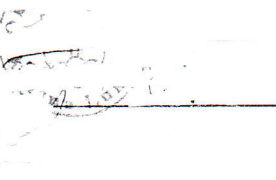
Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli, uzavreli ho slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, nie v tiesni, nie za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ho podpísali.

V Krásnej Lúke, dňa:

V Bratislave, dňa: 18.9.2012

Samosprávny celok:

Oprávnená organizácia:



ENVI-PAK, a.s.
Mária Nováková MBA
generálna riaditeľka

IČ DPH: SK2020264290
(1)